

PROFESJONALNE URZĄDZENIA I MEBLE DO GASTRONOMII

PROFESSIONAL
KITCHEN EQUIPMENT



Rilling®

MADE by KROSNO-METAL

PROFESJONALNE URZĄDZENIA CHŁODNICZE
PROFESSIONAL REFRIGERATORS AND FREEZERS



Firma Rilling

Firma Rilling należy do wiodących producentów profesjonalnych urządzeń gastronomicznych dla branży HoReCa. Produkty firmy Rilling od wielu lat cechuje połączenie innowacyjności z tradycją. W naszej fabryce w Krośnie Odrzańskim - konstruujemy i produkujemy przy użyciu maszyn sterowanych cyfrowo. Wytwarzane przez nas urządzenia ze stali nierdzewnej, za pomocą najnowocześniejszego parku maszynowego w Polsce cechuje najwyższa jakość. Na każdym etapie produkcji - począwszy od wstępnej obróbki blach, poprzez pianowanie urządzeń chłodniczych z wykorzystaniem ekologicznej pianki poliuretanowej oraz montaż i na finalnej, pełnej kontroli technicznej kończąc. Najważniejszym wyznacznikiem jest osiągnięcie wysokiej jakości produktu. W pełni zmotywowani, nasi pracownicy o wysokich kwalifikacjach są gwarantem naszej jakości i zadowolenia naszych klientów.

Company Rilling

The Rilling company is one of the leading manufacturers of professional kitchen equipment for every food serving need in gastronomy, catering, food distribution. Since years Rilling's products are formed by innovation and tradition. In our plant in Krosno Odrzanskie we develop, design and produce with the most modern CNC-control - led machines in Poland. Laser procesing, stamping, bending or edging stainless steel equipment in highest quality. From processing stainless steel sheets over CFC-free high pressure foaming of refrigerated units to assembly and technical final control. Highly motivated employees with know-how guarantee for the high quality of our products and the satisfaction of our customers.



Obróbka stali nierdzewnej
stainless steel processing



Pianowanie / Montaż
Foam insulation / Assembling



100% Kontrola
Product quality control



Magazyn / Warehouse

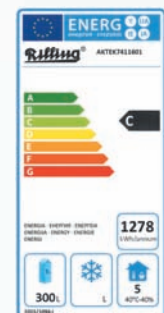


Produkcja

Tyle automatyzacji ile możliwe: stosujemy w pełni zautomatyzowane maszyny i najnowocześniejsze technologie produkcyjne wszędzie tam, gdzie łączy się gospodarność z podwyższaniem jakości. Jesteśmy w posiadaniu najnowocześniejszego, w pełni zautomatyzowanego urządzenia laserowego i centrum gięcia służącego do wykonywania wysokiej jakości gięć detali, jak również automatów i robotów do prac spawalniczych.

Production

As much automation as possible. We use fully automatic machines and most modern production technologies where this increases quality and economic efficiency – so for instance the latest fully automatic laser installation, automatic bending center for manufacturing bended parts for products with steady high quality as well as automatic welding machines and robots for welding operations.



Zapraszamy do współpracy

Firma **Rifling®** serdecznie zaprasza do podjęcia lub kontynuowania współpracy w zakresie sprzedaży urządzeń chłodniczych i mebli ze stali nierdzewnej. Jesteśmy producentem bazującym na niemal 40-letnim doświadczeniu w projektowaniu, produkcji i sprzedaży tego wyposażenia gastronomicznego. W naszym asortymencie można znaleźć wiele ciekawych, a czasami nawet unikalnych produktów w branży HoReCa.

Serdecznie zapraszamy również do odwiedzenia naszej fabryki wraz z ekspozycją. Chętnie odpowiemy na Państwa pytania i wyczerpująco uzupełnimy informacje zawarte w niniejszym katalogu.

Nasza firma znajduje się w zachodniej Polsce w Krośnie Odrzańskim w pobliżu Zielonej Góry.

We invite you to cooperation

Rifling® company cordially invites you to undertake or continue the cooperation in the field of refrigeration equipment and furniture in stainless steel. We are a manufacturer based on almost 40 years of experience in the design, productions and sales of catering equipment. In our assortment you can find a lot of interesting products, and sometimes even unique in Poland.

We invite you also to visit our factory and our show-room. We will be happy to answer your questions and provide you will now make the information contained in this catalogue.

Our company is located in the west Poland in Krosno Odrzanskie near Zielona Gora.

SZAFY CHŁODNICZE / MROŹNICZE

REFRIGERATORS / FREEZERS

*Zakres temperatur
-2°C do +12°C lub
-15°C do -22°C

*Dostępne opcje
GN 1/1, 2/1 oraz EN 60/40

*Temperature range
-2°C do +12°C or
-15°C do -22°C

*Available in
GN 1/1, 2/1 and EN 60/40

Szafy chłodnicze i mroźnicze marki Rilling made by KM należą do najwyższej jakości produktów w tym sektorze. Ich wykonanie i wysokiej jakości technologia chłodzenia szybko zarobią na sobie.

Rilling made by KM refrigerators and freezers are among the highest quality products in this sector. Their high-quality workmanship and refrigeration technology quickly pay for themselves.



Automatyczne rozmrażanie i odparowanie skroplin gorącym gazem

Automatic defrosting and evaporation of condensate using hot gas

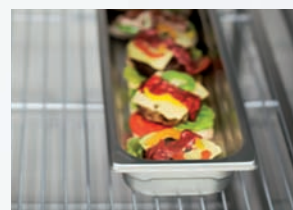
- niskie zużycie energii
- wysoka sprawność układu chłodniczego
- low power consumption
- high efficiency cooling system



Urządzenia wykonane w całości ze stali nierdzewnej

Units are completely made of stainless steel

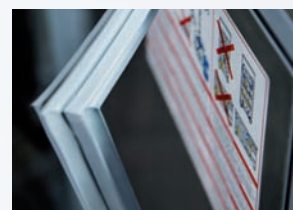
- wykonanie ze stali nierdzewnej wydłuża żywotność urządzenia i ułatwia utrzymanie czystości
- strony widoczne szlifowane matowo – wyklucza odbicie światła i poprawia funkcjonalność
- stainless steel guarantees long life using and easy cleaning
- all visible slides have a dull finish, therefore it is easy to clean and improves functionality



Równomierny rozkład temperatur dzięki inteligentnej cyrkulacji chłodniczej

Uniform temperature distribution thanks to the intelligent cooling circulation

- zimne powietrze przemieszcza się ciągle w dół dzięki wysoko wydajnej cyrkulacji nawiewnej
- cyrkulacja bardzo efektywna i nie wysuszająca chłodzonych produktów
- cold air is guided downwards along the sides thanks to highly circulation
- circulation is very effective and chilled goods don't dry out

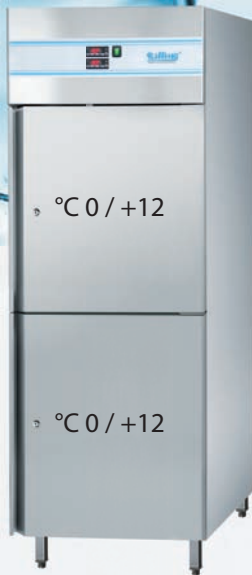


Wysokiej jakości izolacja korpusu chłodniczego pianowana metodą wysokociśnieniową

Overall insulation of refrigerant foam PUR under very good pressure

- takie wykonanie gwarantuje wysoką izolację i niskie zużycie energii elektrycznej
- rdzeń ze spienionego poliuretanu ma dużą gęstość i wytrzymałość mechaniczną
- such performance guarantees high insulation and low electricity consumption
- core from polyurethane foam has a high density and mechanical strength





Szafa chłodnicza 2-temperaturowa GN 2/1
drzwi skrzydłowe ze stali szlachetnej z podwójnymi ściankami
2-temperature refrigerator GN 2/1
with 2 separately-adjustable refrigeration compartments
for normal refrigeration



Szafa chłodnicza 1400L
szafa chłodnicza GN 2/1 dwudrzwiowa
Refrigerators 1400L
refrigerator GN 2/1 with 2 doors



Szafa chłodnicza wjezdna GN 2/1
Roll-in refrigerator GN 2/1



Wnętrze wykonane w wysokim standardzie higienicznym
Special hygienic design of storage compartment

- dno komory z higienicznymi wyobleniami
- higieniczne wykonanie ułatwiające czyszczenie
- seamless base with retention partition at front to prevent overflow
- extremely easy to clean



Szeroki zakres temperatur pracy z możliwością regulacji
A wide range of operating temperatures with adjustable

- zakres temperatur -2°C do +12°C
- elektroniczny sterownik
- temperature range from -2°C to +12°C
- electronic control



Dostępne warianty o różnych głębokościach i wysokościach
Available variants with different depths and heights

- pojemność 410 / 640 / 700 / 780 / 1400 L
- głębokość 600 / 700 / 790 / 810 / 846 mm
- wysokość 1900 / 2020 / 2050 / 2100 mm
- capacity 410 / 640 / 700 / 780 / 1400 L
- depth 600 / 700 / 790 / 810 / 846 mm
- height 1900 / 2020 / 2050 / 2100 mm

STOŁY CHŁODNICZE I MROŻNICZE

REFRIGERATED COUNTERS AND FREEZING COUNTERS



Stół chłodniczy
2 x GN 1/1

Refrigerated counter
2 x GN 1/1

Stół chłodniczy
3 x GN 1/1

Refrigerated counter
3 x GN 1/1

Podstawą do optymalizacji procesów pracy są rozsądnie zaprojektowane, funkcjonalne stacje robocze zapewniające szybki dostęp do posortowanej żywności, jak również niezawodne przechowywanie i chłodzenie.

- Technika łatwa w utrzymaniu czystości
- Indywidualne kombinacje drzwi i szuflad

Sequential workstations with sensibly designet funktions, quick acces to sorted foods, as well as reliable storage and refrigeration are the basis for optimized work processes.

- Easy-to-clean equipment
- Individual combinations of doors and drawers



Równomierny rozkład temperatur dzięki inteligentnej cyrkulacji chłodniczej

Uniform temperature distribution thanks to the intelligent cooling circulation

- zimne powietrze przemieszcza się ciągle w dół dzięki wysoko wydajnej cyrkulacji nawiewnej
- cyrkulacja bardzo efektywna i nie wysuszająca chłodzonych produktów
- the cold air ist guided downwards along the sides thanks to highly effecient circulation
- circulation is very effective and chilled goods don't dry out



Urządzenia wykonane w całości ze stali nierdzewnej

Units are completely made of stainless steel

- wykonanie ze stali nierdzewnej wydłuża żywotność urządzenia i ułatwia utrzymanie czystości
- strony widoczne szlifowane matowo – wyklucza odbicie światła i poprawia funkcjonalność
- stainless steel guarantees long life using and easy cleanig
- all visible slides have a dull fi nish, therefore it is easy to clean and improves funkcjonalność



Wnętrze wykonane w wysokim standardzie higienicznym

Special hygienic design of storage compartment

- dno komory z higienicznymi wyobleniami
- higieniczne wykonanie ułatwiające czyszczenie
- seamless base with retention partition at front to prevent overflow
- extremely easy to clean



Komora agregatu: komora instalacyjna opcjonalnie z prawej lub lewej strony
Optional Technical: Installation compartment mounted on the left or ont the right side



Przedział dla agregatu
(przy własnym chłodzeniu)

Technical compartment
(models with complete engine units, ready to plug in)



Przedział dla instalacji
(przy centralnym chłodzeniu)

Installation compartment
(models for connection to a remote cooling system)

STOŁY CHŁODNICZE BR 95 REFRIGERATED COUNTERS BR 95



Saladetta

z dzieloną pokrywą do przykrycia na noc i miejscem na zastawę

Saladette

with combi-lid for use as overnight cover and surface for placing dishes



Stół chłodniczy

z blatem nierdzewnym z 4 szufladami

Refrigerated counter

with stainless steel worktop plate with 4 drawers



Wysokiej jakości izolacja korpusu chłodniczego pianowana metodą wysokociśnieniową

Overall insulation of refrigerant foam PUR under very good pressure

- takie wykonanie gwarantuje wysoką izolację i niskie zużycie energii elektrycznej
- rdzeń ze spienionego poliuretanu ma dużą gęstość i wytrzymałość mechaniczną

- such performance guarantees high insulation and low electricity consumption
- core from polyurethane foam has a high density and mechanical strength



Parownik poza komorą wewnętrzną - zlokalizowany w tylnej ścianie

Free interior – evaporator built in rear wall



Elektroniczne sterowanie z możliwością ręcznej regulacji temperatury

Electronic control with manually regulate the temperature



Urządzenia łatwe w serwisowaniu

Easy service



SCHŁADZARKO ZAMRAŻARKI SZOKOWE

BLAST CHILLERS / SHOCK FREEZERS



8xGN1/1 / EN 60x40 **8xGN1/1 / EN 60x40**
Załadunek poprzeczny transverse loading



10xGN1/1 / EN 60x40 **10xGN1/1 / EN 60x40**
Załadunek poprzeczny transverse loading

Schładzarko-zamrażarki szokowe Rilling made by KM - optymalizacja procesów produkcji w branży gastronomicznej oraz piekarniczo - cukierniczej przy zachowaniu najwyższych standardów jakości!

Blast Chillers / Shock Freezers Rilling made by KM - improve your operating procedures in the Gastronomy or Bakery and pastry business by highest quality requirements!



Urządzenia wykonane w całości ze stali nierdzewnej

Units are completely made of stainless steel

- wykonanie ze stali nierdzewnej wydłuża żywotność urządzenia i ułatwia utrzymanie czystości
- strony widoczne szlifowane matowo – wyklucza odbicie światła i poprawia funkcjonalność
- stainless steel guarantees long life using and easy cleaning
- all visible slides have a dull finish, therefore it is easy to clean and improves functionality



Równomierny rozkład temperatur dzięki inteligentnej cyrkulacji chłodniczej

Uniform temperature distribution thanks to the intelligent cooling circulation

- zimne powietrze przemieszcza się ciągle w dół dzięki wysoko wydajnej cyrkulacji nawiewnej
- cyrkulacja bardzo efektywna i nie wysuszająca chłodzonych produktów
- the cold air is guided downwards along the sides thanks to highly efficient circulation
- circulation is very effective and chilled goods don't dry out



Wysokiej jakości izolacja korpusu chłodniczego pianowana metodą wysokociśnieniową

Overall insulation of refrigerant foam PUR under very good pressure

- takie wykonanie gwarantuje wysoką izolację i niskie zużycie energii elektrycznej
- rdzeń ze spienionego poliuretanu ma dużą gęstość i wytrzymałość mechaniczną
- such performance guarantees high insulation and low electricity consumption
- core from polyurethane foam has a high density and mechanical strength



Wnętrze wykonane w wysokim standardzie higienicznym

Special hygienic design of storage compartment

- dno komory z higienicznymi wyobleniami
- higieniczne wykonanie ułatwiające czyszczenie
- seamless base with retention partition at front to prevent overflow
- extremely easy to clean



SCHŁADZARKI ODPADÓW SOLID WASTE REFRIGERATORS



1 x 120L lub 240L

Schładzarka odpadów na pojemnik o pojemności 120 lub 240 litrów

1 x 120L or 240L

Solid waste refrigerator for 1 x 120 or 240 l

2 x 120L lub 240L

Schładzarka odpadów na 2 pojemniki o pojemności 120 lub 240 litrów

2 x 120L or 240L

Solid waste refrigerator for 2 x 120 or 240 l



Wysokiej jakości izolacja korpusu chłodniczego pianowana metodą wysokociśnieniową

Overall insulation of refrigerant foam PUR under very good pressure

- takie wykonanie gwarantuje wysoką izolację i niskie zużycie energii elektrycznej
- rdzeń ze spienionego poliuretanu ma dużą gęstość i wytrzymałość mechaniczną

- such performance guarantees high insulation and low electricity consumption
- core from polyurethane foam has a high density and mechanical strength



Urządzenia wykonane w całości ze stali nierdzewnej

Units are completely made of stainless steel

- wykonanie ze stali nierdzewnej wydłuża żywotność urządzenia i ułatwia utrzymanie czystości
- strony widoczne szlifowane matowo – wyklucza odbicie światła i poprawia funkcjonalność

- stainless steel guarantees long life using and easy cleaning
- all visible slides have a dull finish, therefore it is easy to clean and improves functionality



Elektroniczne sterowanie z możliwością ręcznej regulacji temperatury

Electronic control with manually regulate the temperature



Wnętrze wykonane w wysokim standardzie higienicznym

Special hygienic design of storage compartment

- dno komory z higienicznymi wyobleniami
- higieniczne wykonanie ułatwiające czyszczenie

- seamless base with retention partition at front to prevent overflow
- extremely easy to clean

Izolowana podłoga oszczędza energię!
Isolated floor saves energy!



BAROWE STOŁY CHŁODNICZE

BAR COOLERS



Barowy stół chłodniczy

wykonanie higieniczne ze stali szlachetnej z możliwością konfigurowania komór zlewowych, blat z kratką ociekową, z modułami drzwi i szuflad na butelki, miejscem na kegi, nalewak do piwa itp.

Front-bar Coller

with stainless steel interior and exterior bar coolers available with sink and drainer, door sections, drawer sections, keg runners, beer dispense units etc.



Wysokiej jakości izolacja korpusu chłodniczego pianowana metodą wysokociśnieniową

Overall insulation of refrigerant foam PUR under very good pressure

- takie wykonanie gwarantuje wysoką izolację i niskie zużycie energii elektrycznej
- rdzeń ze spienionego poliuretanu ma dużą gęstość i wytrzymałość mechaniczną

- such performance guarantees high insulation and low electricity consumption
- core from polyurethane foam has a high density and mechanical strength



Szeroki zakres temperatur pracy z możliwością regulacji

A wide range of operating temperatures with adjustable

- temperatury wahają się od +2°C do +10°C
- sterownik z możliwością ręcznej regulacji

- temperature range from +2°C to +10°C
- electronic control with the possibility of manual adjustment



Automatyczne rozmrażanie i odparowanie skroplin gorącym gazem

Automatic defrosting and evaporation of condensate using hot gas

- niskie zużycie energii
- wysoka sprawność układu chłodniczego

- low power consumption
- high efficiency cooling system



Wnętrze wykonane w wysokim standardzie higienicznym

Special hygienic design of storage compartment

- dno komory z higienicznymi wyobleniami
- higieniczne wykonanie ułatwiające czyszczenie

- seamless base with retention partition at front to prevent overflow
- extremely easy to clean



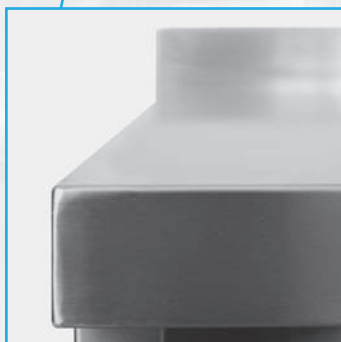
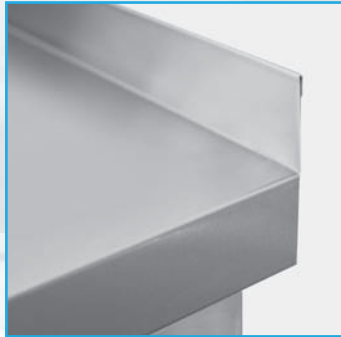
KONCEPCJA MEBLI DESIGN OF EQUIPMENT

Dane techniczne i dalsze szczegółowe informacje znajdziecie Państwo w naszym katalogu cenowym lub na stronie www.rilling.pl
Specifications and further details can be found in our price catalog or on www.rilling.pl

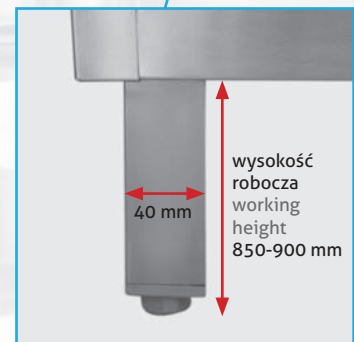
Korpus szufladowy to całościowa skrzynia z prowadnicą nierdzewną, przystosowana do pojemnika GN. Nośność szuflady 40 kg. Szuflady są zabezpieczone przed wysunięciem, jednak można je wyjąć do czyszczenia.

Drawer structure than box drawer with excerpts from stainless steel to the sloop of GN containers. Load-bearing capacity of the tray evenly 40 kg. The drawers are secured against pulling out, however to clean removable.

Blat z rantem tylnym na 50 mm.
Worktop plate with backsplash 50 mm.



Blat z matowej polerowanej stali chromowo-niklowej 1.4301, narożniki wypawane i wypolerowane.
Worktop matt stainless steel 1.4301, polished, the corners joint are continuously welded and polished.



Noga z profilu kwadratowego chromowo-niklowego 1.4301, przekrój 40x40 mm, regulowana -10/+60 mm, łącznie 60 mm.

Możliwość zwiększenia wysokości z 850 do 900 mm

The leg is made from square profile 40x40 mm of stainless steel 1.4301, -10/+60 mm adjustable, total of 60 mm.

The possibility of raising the height from 850 to 900 mm.

MEBLE ZE STALI NIERDZEWNEJ
STAINLESS STEEL FURNITURE



STOŁY CHŁODNICZE BR 95
REFRIGERATED COUNTERS BR 95



**SCHŁADZARKO
ZAMRAŻARKI
SZOKOWE**
BLAST CHILLERS
SHOCK FREEZERS



**SZAFY CHŁODNICZE
I MROŻNICZE**
REFRIGERATORS
AND FREEZERS



BAROWE STOŁY CHŁODNICZE
BEVERAGE COUNTERS



STOŁY CHŁODNICZE KT
REFRIGERATED COUNTERS KT



SCHŁADZARKI ODPADÓW
SOLID WASTE REFRIGERATORS



**Nasz program
produktów dla branży
HoReCa**

**Our product scheme
for the HoReCa industry**



KROSNO-METAL Sp. z o.o.
Skrytka pocztowa 7
Kamień 16m
PL 66-600 Krosno Odrzańskie
Tel. +48 68 38 33 - 300
Fax. +48 68 38 33 - 301
e-mail: info@krosno-metal.pl

 [www.fb.com/RillingPL](https://www.facebook.com/RillingPL)

www.rilling.pl

DYSTRYBUTOR
DISTRIBUTOR